

ملائقہ صلا اللہین

№41 Цѣна 12 к. МОЛЛА НАСРЕДИНЪ ۱۴۱ لیستی ۱۲ فیک



Дилор С. БИКОШИ

الله شیعہ لره برکت ورسون: لاپ معطل قالاندادا مرثیه اوخویوب باشیزی ساخلیوروق.

مشتری دفتری

محترم اوچوخی لاریزه معلوم اولسون که تازه ایل ایچون آبرونه دختریمز آچیندر، تازه مشتری لره زورنالمز یانوار آیینک بیرندن یوللانجاقدرد و مشتری اولانلغ هر بیر شرطلری کیچن ایلر کیمی در، سواپی اولندان که مطبوعات ایشلرینک و عملرلگ میشتی ننگ کوندرن چنیشک و بهالاناقنی نظرم آلوب بو تازه ایل ایچون ایلرک آبرونه قیستی ۶ منات ایلمشیک، سواپی کاسلردن که کپه قاعده ایله ۵ منات کوندرملی درلر. دیک تازه ایل ایچون مشتری اولناق شرطلری بو قرار ایله در:

- ۱ قافازده و روسیه ده پوچه خرچی اداره ننگ عهدمنه: ۱۲ آیلنی . آلتی منات، کاسلره بیش منات
- ۲ آیلنی بلا تفاوت اوج منات یاریم
- ۳ آیلنی ایگی منات
- ۴ اجنبی مناسکله ۱۲ آیلنی بدی منات
- ۶ آیلنی دورت منات

بوئی ده لازم بیلدیک خبر ویرمک که تازه قاعده به گروه بوندان سورا روسیه ننگ هر بیر پوچه خانه شنه مجموعه مزه آبرونه قبول اولورنور، بیله که خواهش ایلدنلر پوچه خانم واسطه سی ایله مشتری اولناق ایسته بلر، پوچت خانه دن قبض آلوب کوندرنلن بولا دخی علاحده خرچ ویرمزلر.

تقلیدسه آبرونه قبول اولونور قانقوریزده، داویدوفسکی کوچده ۲۴ نومرلی ایرده و شیطان بازارده محمد زاده ننگ کتاب دکانده.

قوملق

«دورین» اوز کسانیکه یازیز: «میوانلار یری یری یری ایله قومدرلر، نهجه که اسنادلر آدم ایله حوافن عله گلورلره»

اسنادلر یری یری یری ایله قومدر: بو قوناق یا قهمن، یا یاقور و قفرلن، یا تازملر، یا عورت یر کیشی ایله نهجه مدت یا میایلدان سورا بونلرک اولادی اولور، اما همان عورت و همانا کیتی اوستیزده یری یری ایله قومدرلر: عورتده، کیشیده آتم و حوا کیمی یر حجت اسنادان عله گلورلر.

نهجه کوچده یر یاد آدمی گورنده و اوتنان یر نهجه دقیقه دانیشاندان سورا شیم اولتا قائم قلیبور، او سینه که ییز قوناق، اسنادلاریق، نه قدر سالبان تاشی سی چاپیشدی که لکسکان پرل-نیمزایشی یاغلاسون، گنگه لکسکانده ملا محمدلگ دوست و خیر خواهی آژ گل. که قنبر ملا صدراالین سوویوق حافی یوسفی ایچینده، ملا نصرالدینی آلدانده، گه حاجی یوسف و ملا نصرالدین ملا صدراالین عمو اولغینک عمو اولغلاری و قولاری در یر آلدان و یر آلدان نورونلردن»

گوتورمک محمد ظلمتی: نیدانه بو ملومنی قنایان ایرده محمد

آقا مسجدده دیمسون که: «مخلووتد عالم او پایی جوان نورکاره غنیشی اشکار ایندی، جورسکه او ظلم که اولسار او بزگوار شاه سلطان حمید حشر نرینک حتمده ایله بیدر، هیچ بیز کیمی ایلمه میشدی.»

یونلار هابیس قوملق لاری در.

السان اسان ایله حربه الت یاغلاغانه ملایدر. لچه کسه حیوان ایله، و اسان اسنادان و حیوان حیوندان فورخاز، اما انسان حیوانده فورخاز، خایلمده حیوان اسنادان فورخاز، قزوبنده کسگرکه توکولوب اگن لری ینده بیدر که محفده شیخ عیسی چیخون چوله و گوزلرینی اگاردون: او ساعت چکر کسکلی قورخوب قاجیلار.

بو سوزلری من مشهور «دورین» کتایبه اوبومیان.

« ملا نصرالدین »

دده ننگ

شغل ایلمن صورتده روحانی دانوس شیطانلقی پند و وظنلنن اونلک اولماز منافع گوزلمک شحصنک اوز قناری قملی قابل تلقین ایکن دفن وقتی میتی جایز می تلقین ایلمک ؟

(جوولالغی بک)

مرام نامه سی

قلیبده مسلمانلارک یر محاملار جمیعت خیریه سی وارده مردن یر ادارمهز کافلر یازوب سورولارلر کسه بو جمیعت مرامنامه سی ندر، ینی نهیه قوللوق ایلیور، مقصدی ندر...

کسببن وقتلارده یر ایکی کافه ساحلرله جواب ویردیک که محاملار جمیعت خیریه سی ننگ مرامنامه سی بول یشاقی دره السلام، ییزیم بو جوایز می ایشیوب کیچن ایل یر ایکی قلیس ناملاری کوچده اوزی آچیق ممالک سات گلوب باشلادیر گلای گناری که: سن هی اونا یونا یازیرسان کسه ییزیم مقصدنر بول یشاقی دره، نه ییزیم بو قدر زحمتلریزی گزولوب حقی دایر مان، و ییزه یاراشمان آدمی ییزیم اوستمه قویوسان، مگر گور-بریک، مگر بو ملت پرستلک دگل، مگر لایزم ایچون بو فنا کرق دگل، دخی ییزدن نه ایشیقورن؟

بو کیچن خفته گه یریمی متدن سورودوری که قلیبده شاملاز جمیعتک مرامنامه سی ندر: ینی نه یولدا، چایشیلار، مقصدی ندر، دخی گمان ایلدیرم که بو دفعه سهو ایلمه بدیم، چورسکه ایندی من جواب ویردیم که:

« خانم لار جمیعتی ننگ مقصدی بال ویرمک در »

دخی گمان ایلدیرم که بو دفعه سهو ایلمه متشت.

نمنا: « دلی »

الهیات

ایسه الشیوه متقلان خمو بو نه زورنلادی منمن اودر آلر اله اسقال بولی خصلاتی یاغور بیسزه لازم دگل اصول سو ینده سندی بیگوشی جان شند ره جین است مرد بلش بروت.

کیم غارت آلمنا، ننا سلطانن یرسی عشقیله ناز نیرلدر او له زورنلادی، محض مدیلمر اونا کیم سوز یازیزه بیلملدر سوخاقتالار اولاره اولور کوسوو اولی حیرت خصلتی ییز سو.

منه یشکار اعتقاد ایشیر دوله ووروب حیبرلری شه ایشیر متی احسان آدیله یناد ایشیر هالی یر یشکی کیم عباد ایشیر یر ایلمد قلوب سیزه آ زیمو گیدیرم فخر ایله سیز ایله سوا

گلون ای مدته دل غائلن ساییون سوزلری سیز لاشل کسبیده حوره خنه مایل یلدیون ایله یر کیتی جاهل هر کک وار باشنه نوجا جلو دالسه من چسکوم هیته فتو

سود گشورمک امرک ننی ساید ایها المؤمنین سیزا کیم باید تا یر آژ وقتن سیزو زانید کولگوره جوخ وودوشی سولنی یلو خرسندن نوونوبدی جانیلم آلر

نه چون جوخ ینک اولوبدی مرض سن نه ویر، خندان ایته عویس نه سیز بیز ملات اگسر عویس ویرمچسکتر خدای جمل و عز مدوه یوز من قنار او ما اوز الهه افسار نوز بیهته بروت

فتش گلوب آندی عاشقنلار یاغی کوبمز بوشدی، یوخ فیکت یاغی آیدسون ای گمروه سارساغی خلما باشلارلار ایله دیلایلی غاروب ساقلملر یاسونیدی فروو قکره ذکریم شیم، کبابدی جلولو



Какъ-же ему не брать науки, когда у него дѣтеныш.

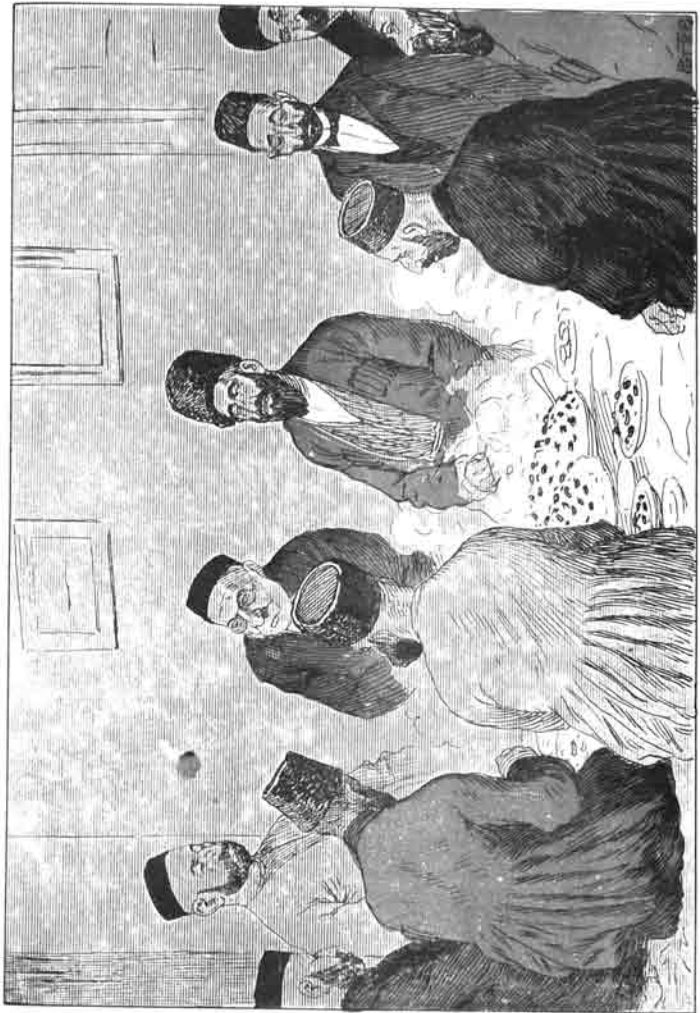
آکیش، قاضی مزی مذمت ایلبورگ که رشوت آلیز: به بی چاره ایکی ایرینی نه ایله دولاندیرسون؟



درس دن قورولوش میدان اوشانی



درس دن قورولوش ایرینی اوشانی



ماناشقه ایله جلالی قورولوش ایرینی که نوزمیرک یادینه تالاجهر.

تا مسلمان که زیر این علم است
 مایل علم، نمکست، قلم است
 در دام این قفبه چون ورم است:
 مایهٔ عین سلامتیا مستکم است
 گر بتدریج میرسد چه غم است
 ایلم یله که که سرها سرو
 آسلی، قنلالی و حودی یلو
 مکنه پیشینی

◆ نیچه باشه دوشمک ◆

قاخ قریمنده دایلی سوہ کندینده نج ایلی ایدی که حکومت

◆ بالاچه فیله تون ◆
 (ایروان سیاحتیم)

من بو آز عریفنده جوخ شهر گز
 میشم و جوخ بر لر گشت گنادر اینتیم، اما
 هیچ یز یرک اهلی ایروان آدمی کسی
 خوش رفتار، حلیم، مهربان، دینج و باک
 گورمیتم؟ دوغروبون باشه عسره فوت
 قویون ایله اوتوریور، هر یز پیرتیقاده جما
 عتک پختی علمن، ماروقن، آتمندن و
 سحبتی اتخادون، اتقاقن و محبتتئمیر، یر
 اجدنن اینتیمسن که یر کله خلاق است.
 تبت و یا خلاق ادب سوز سولمسون. اما
 یونک هاموسی ایله بیله بو شهرک اهلی جوخ
 روخت، شجاعتی و ایگیبد آداملارن. ملا
 جوخ وقت گورورسن که یر غر بیی
 یورما، ششلی، اوجا یوز، قازچی فورماد،
 بیله قسه جوان یا اینکه بی ساقالی آغ،
 یانلی گنیش، باشی قریشخ فوجا اگلتور
 یر مچلک بوخاری باشنده. جماعت هامو
 دورها دور قولاغین و گوزین اوکا تیشکوب
 لاینرلر، و او شخصده بو قرار ایله اولار
 ایچون سحلت الیلور:

من ایندی به جن دوغوزن آدام اولد
 ورمیشم، اوجی ایرشی، آتیبسی مسلمان، دورند
 آردام اولمورمیتم، اون دوغوزن ایزو یارباشتم،
 پیش ایرشی قیزی گوتوروب آباروب حنفلر
 ایله گزولدیتم، یولارلاک هامیسی ایله بیله یر
 گورنده قازامانده بانتابانیم، دوران گزم
 اوزی گورمیتم، سینه یی اودر که ایله گزم
 معیتم که یر کسی هتموریه دولانا یلسوز،
 بو جور سحبتاری قهوهه، ییلوراده،
 قاسنیده، بازارا و مسجدده جوخاریندن
 اینتیمسن، و بیله ایگیبتر جاسملارک

یر مکتب آجیاق ایستوروی، اما اقدیلر و یله قنلالر رانی
 اولموردیلار.
 اما آخرده نیجه اولدیه مکتب آجیلدی، و اقدیلر یلده
 دیلر که نه ایلمسولر، آخرده الری مالدان اوزولوب یانلا دیلار
 که : «میزده مقبجه اوخویاچایق»
 من الله، یزلاک باخ، همان اقدیلر و یله قنلالر ایدی
 دوغوبولار مکتبه که میزده درس اوخویاچایق، و دخی اوتوا
 خلاره یر بوخمر.
 من اولوم، یزلاک باخ.

اشنا : « برلی »

ییرنجی حرملیسی و عزیز و ایستکیسی
 حساب اولوبولور، جماعت اولاری کیمده
 گولموز ایولرینده آراد اوخاقلارنه و قونوم
 قونولارنه تریف ایدیلر، که ماشالله .
 ماشالله، قانن کس دوغردان جوخ فوجاق
 و ایگیبت اینش، بو گون شهیدی یوسف
 جواد اوغلی دورت حنجر یاراسیله بازاردا
 یزینلارلا گوزلرک قاننده ایلموردی،
 هیچ کس یاوغنه دوت یلمدهی.

من بو شهرک و شحتمن اوزافدان جوخ
 اینتیمدیم، اما گاموب گوردوم، یلدیم که نه
 قدر که تریف ایدیلر، یوز او قدر اینش،
 موسورمالیق، مؤمنلک و میدارلق وار-
 ایشتمده؛ بو شهردایتم، بیله که یر
 مسلمان آرتلیقتلی ییلیمر گوزگین ایدی.
 طولی قوش ایله، قازالاغ ایدی نه ایندی
 یوراه گلنکه جاسلک ایچینه ولوه دوغوب
 دوا غریبنا، و اوله مناسی آسانه یلده
 اولدی، که دین ایله گیدوب، مسلمان
 قزی آجیق گزیم، سجدتمن سوروا ایلسوب
 آدام نمین ایستیدار که اولی گولمدهم
 و بو یزولاک لکسکی مسلمان ملتی که
 اوستدن گوتوروسون، دها یونان آرتق دین
 تمسبی چمک نیجه اولار!
 ایروانه پیشینی کسی شی آباریلار علامه
 فهامة آغای شیخ الیلکتریک قولوقوه،
 حقیقته شیخ نه شیخ، عامه نه عامه، قور
 عاق نه قورعاق، علم، دون نه بابت، یر
 ساعت اونک مارک سیبانه، مکتبه، شمایک،
 هیقته نامتا ایلموب حیران و سرگردان غرق،
 لدیم، یوز گوزیندن نسرور یانیدر، تأسف
 ایلهدم که چیف بو جور مقس و نورانی
 وجولری گورمک هامویه مکن اولمیر، یاختی
 اولاردی که بو جسانی ویسالف قنلالرک
 یرنه گورنیدیلر و یونوم دنیا به اعلام

اینا جماعت جهمال ای، دواب مواب ؛
 قولاق آسون سوزینه، ایلیونون لواب مواب
 غازیت مارت جی آر خرده ایشری یوزدی
 اولیانی دانی کیمی یانیش بو یلقی دورغوزدی
 سوزی مسالارلا حیطه عسکنه یوزدی،
 شتم یازیق ایلی مفتی داندان اوزدی
 بو حالن شیم اولش کینیم شراب مراب
 گزکدی من سووردم یاشنه تراب مراب

او قدر های کوی ایندوب ملتی اولمیدیری
 خروج حضرت دجالی خفته دانسیدیری
 ایشک حقیقین آچدی عموه قانیدیری
 بسو غلی واقعه باقه شی اوسانیدیری
 خیال ایسه منه دوزخ وریر غذاب مذاب
 توکرم شیم بو گوزوم قان کیمی سیلاب مواب

هامی غازیت خان اولمیر، قویس و یا قبال
 سوور صافی کاسیر اولا و یا حمال
 بو اینش که بیله دوولیر دایانیا یر لجه سال
 چینهدی یرمه مسلمانلاری ایلیک اغضال
 یامانیه گلدی ییزه، بو غازیت دولاب مواب
 رودای یونوما سالم اگسر طباب مشاب

غازیت مارت چیقالی خلقی علمه اوغرائدی
 چینی باغیر ایلیوب خلقه حسین اولیاندی
 یولاردا کافر اولوب دخی، منعیه آنسدی
 کسبیلدی شنه مدانی، قازانجیز بانسی
 حنا تاپیلماز ایلم ساقالی خراب مواب
 یالوبدی کولوم اولوب شغمن کاب میلاب

عتیق اسوله یولار اقدیلار سنک ایله داش
 گیمه گونوز چالینوب اقدیلر او قدر تلاش
 ایشک حقیقی وانسج اولوب یواش یواش
 بو شور وشنی گورونجک ییزی اولیدیک کاش
 یر آر تالوری که قنلار آتا حجاب مجاب
 شیبوب عقیدم اولش بوتون حباب میاب
 مکنه پیشینی

خلابه، ایروان سه ایروان، تریف
 ایشکه یانه گلنر، ماشالله اولسون، او قدر
 دایبل گیتنه و مارپا زاووتی آدامساری
 وار که هامیسی یاشند ایله فرخاله غرق،
 مارتزانی، الله نروسته گورده آچی، سحر
 دن آشنله کیمی یولورده وارگل ایدیلر،
 و اوروسجه ایله دمر دمر اوتورلر که
 اوروسون یاشیده ایله دینتا یلنر.
 یولارلاک هامیسی کیچندن سوروا یولارک
 کینسون.

(جووه للائی یلک)

◆ اعلان ◆

بوینله جمیع مسلمان قارداشلار اعلان ایلمیرم که هر یرمه
 بتارد، بوقبت قویماق ایستهلر، من اجاریمه گوتوریم، بیله که
 کسبین آیلارده شاختیه مسلمان یارینده یوقی ایش شانه
 اجاره اینتیم، هر چند یوان نیش مالی حتم رابندن اوتوردم،
 علاوه اوزلرینده اوج سات اون آلتی فک شرر اینتیم، اما
 گتمه مشن رانی قنلالر، اوشان اوزری که تاندان وسول
 اولان پولک هاموس اینتیم.
 شتم آدریمتم، شاختی گورجی بازار

◆ غریبه شیر ◆

بو گز او رینورغده چخال دین و میشت، ژورنا
 لنده اوغردوم که دئیالنده آیی ننگ دوردینده زنگانده
 ملا قورباغلی گیشته سجده و مسجدن چخانه گره-
 روپ که آغانک باشاقلاری غیبه قویولوبهر،
 دوغردوان غریبه خیرد، من ایستدم اینتابم.

« ویزوزا »

◆ چاوش ◆

کسبین گون شاختیه مشهور چاوش میر ابو طالب آغاه
 بازاره جنوب بو ایاتی اوخودی:
 الهی زینون آه و قنای حرمت
 یاور بو یوارماری کرلا زبارته
 سوروا یر قدر باشی بهرکال قاننه کلوب هونگور هولگور
 آغلایدی، جماعت قویون توزی کیمی آغانک یاشه بیلیوب، اولاردا
 آغلایدیلر، جاسمنن بقیسی آغانک آتیک بویتی فوجاقیلوب،
 بقیسی قولارنی قولیلوب آغلایدیلر، من ایله خیال ایلهدم
 که آغانک گله کرلا سرلی وار، یر آزدان سوروا آتا باشی
 قانخروب اینتیدی که یر سوز دیبون، دلی تولولدی، گوزلری
 دولدی، بیتی قزدمی، جماعت بونی گوروب، داهانه برک اولاند
 یلار، خلابه، کلام، آخرده آغا آدم کیمی دینله گلوب اوجا
 سوله مشهور آغای حاجی سید محمد آتک وقاتی خیر وریدی،
 جماعت وا خریفتا دیوب اوزلرین گنیدر، نهجه که شیخ حید
 ذکری دیننده آرداد کیشی اوزلریند گنیدر.

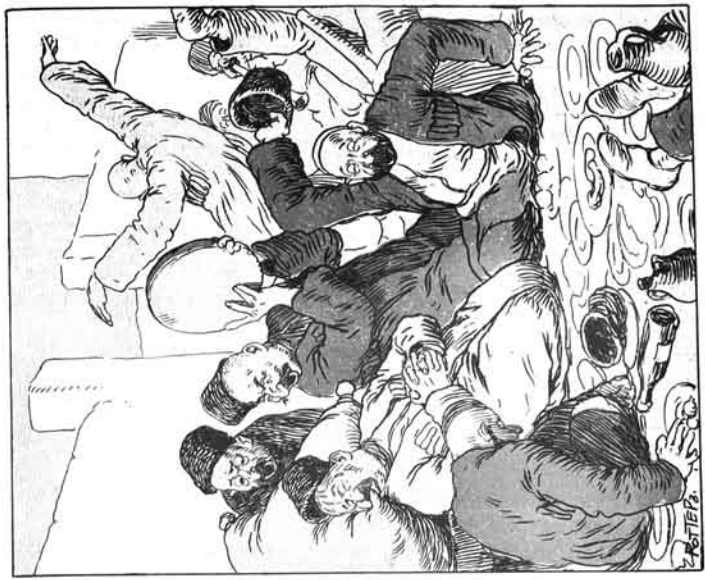
میر و یاش محرم: جلیل محمد قلی زاده.

دوگور مصطفی آغا شریفون

ناخوشلاری قبول ایدیر سحر ساعت ۹ دان ۴ تک و اختتام
 ساعت ۵ دن ۸ تک، آدریس: سوماقوف کورمچنه خازارنک اولمورسنده ۱



آده بو جلالی طبرک بگی عاسی در؟



بودر باغ بودو، هر چند اوزی دیقهر یئر آدامدی، لما باسی سته زلزل ایس.

